Déclaration de conformité UE

The Toro Company ®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, déclare que la ou les machines suivantes :

N° de modèle	N° de série	Description du produit	Description de la facture
72504TE	400000000 et suivants	Tondeuse GrandStand avec plateau de coupe TURBO FORCE de 122 cm	GRANDSTAND LG KAW FX 22HP 122CM CE
72542TE	400000000 et suivants	Tondeuse GrandStand avec unité de coupe TURBO FORCE de 122 cm à éjection arrière	GRANDSTAND LG KAW RD 22HP 122CM CE
74534TE	400000000 et suivants	Tondeuse GrandStand avec plateau de coupe TURBO FORCE de 91 cm	GRANDSTAND 18KA 91CM CE
74536TE	400000000 et suivants	Tondeuse GrandStand avec plateau de coupe TURBO FORCE de 102 cm	GRANDSTAND 18KA 102CM CE
74540TE	400000000 et suivants	Tondeuse GrandStand avec unité de coupe TURBO FORCE de 91 cm à éjection arrière	GRANDSTAND 91CM REAR DISCHARGE CE
44410TE	400000000 et suivants	Proline Commercial autotractée 10,8 kW (14,5 ch)	MS KAWI FS481 SPHOC 91CM CE
44424TE	400000000 et suivants	Proline Commercial autotractée 11 kW (15 ch)	MS KAWI FS541 SPHOC 122CM CE

Est/sont conforme aux directives suivantes :

2000/14/CE (Bruit), 2005/88/CE (Bruit) 2006/42/EC (Directive sur les machines), 2014/30/UE (CEM)

Chaque modèle listé a été évalué d'après les normes et/ou autres documents normatifs suivants :

EN ISO 5395-1:2013+A1:2017
EN ISO 5395-2;2013+A1:2016+A2:2017
EN 55012:2007 + A1:2009

En outre, les accessoires/outils suivants sont conformes aux directives ci-dessous lorsqu'ils sont montés selon les instructions sur les modèles cités ci-dessus :

Modèle	Description	Directive
139-6650	Kit Recycler 122 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE
133-1437	Kit d'éclairage	2014/30/UE
133-1495	Kit feu à éclats	2014/30/UE
133-1434	Kit volet de goulotte	2006/42/CE
134-3259	Kit Recycler 122 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE
133-1437	Kit d'éclairage	2014/30/UE
133-1495	Kit feu à éclats	2014/30/UE
110-2080	Kit Recycler de 91 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE
110-2070	Kit Recycler de 102 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE

Modèle	Description	Directive
134-3217	Kit Recycler de 91 cm	2006/42/CE, 2000/14/CE
44401	Sulky	2006/42/CE
140-1913	Kit Recycler de 91 cm	2006/42/CE
140-1914	Kit Recycler de 122 cm	2006/42/CE
140-4300	Kit déflecteur en caoutchouc	2006/42/CE
139-7860	Système de ramassage latéral souple	2006/42/CE
138-6866	Kit masse	2006/42/CE
139-5595	Kit d'éclairage	2006/42/CE, 2014/30/UE
140-4321	Kit de ramassage de 91 cm	2006/42/CE
119-3381	Kit de ramassage de 122 cm	2006/42/CE

Données relatives à la Directive sur les émissions sonores (2000/14/CE, 2005/88/CE) :

Modèle	Classification	Largeur de coupe (cm)	Puissance acoustique mesurée (dBA)	Puissance acoustique garantie (dBA)	Régime moteur (tr/min)
72504TE	Tondeuse à gazon	122	104	105	3000
72504TE avec 115–7466	Tondeuse à gazon	122	104	105	3000
72542TE	Tondeuse à gazon	122	102	103	3600
74534TE	Tondeuse à gazon	91	99	100	2650

Traduction du texte d'origine (FR)

Modèle	Classification	Largeur de coupe (cm)	Puissance acoustique mesurée (dBA)	Puissance acoustique garantie (dBA)	Régime moteur (tr/min)
74534TE avec 110-2080	Tondeuse à gazon	91	99	100	2650
74536TE	Tondeuse à gazon	102	99	100	2400
74536TE avec 110-2070	Tondeuse à gazon	102	99	100	2400
74540TE	Tondeuse à gazon	91	99	100	2700
44410TE	Tondeuse à gazon	91	99	100	2400
44410TE avec 138-8883	Tondeuse à gazon	91	100	100	2700
44410TE avec 138-8894	Tondeuse à gazon	91	100	100	2250
44424TE	Tondeuse à gazon	122	104	105	2600
44424TE avec 138-8884	Tondeuse à gazon	122	105	105	2950
44424TE avec 138-8891	Tondeuse à gazon	122	105	105	2500

Déterminé conformément aux normes ISO 11094: 1991 et EN ISO 3744:1995.

Évaluation de la conformité : Annexe VI

Organisme notifié : TÜV SÜD Industrie Service GmbH,Notifizierte Stelle 0036 nach 2000/14/EG, Organisme notifié 0036 conformément à 2000/14/CE, Westendstraße 199, 80686 München / Munich Deutschland / Allemagne

La présente déclaration est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Certifié :

John Heckel
Directeur technique
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
Octobre 6, 2022

Représentant autorisé :

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel
Belgium

EU Specifications

Puissance, poids et niveaux de vibration de la machine

Modèle	Puissance nominale (kW)	Masse de la machine‡ (kg)	Vibrations au niveau des mains et des bras (m/s²)*			Vibrations au niveau de tout le corps (m/s²)*	
			Main gauche	Main droite	Incertitude	Niveau	Incertitude
			Niveau	Niveau			
72504TE	16,4	404	1,7	1,4	0,9	0,65	0,33
72542TE	16,4	415	2	1,9	0,3	0,58	0,1
74534TE	11,2	343	0,6	0,8	0,4	0,79	0,39
74536TE	11,2	351	1,1	1,1	0,6	0,79	0,39
74540TE	11,2	352	1,5	1,1	0,1	0,52	0,03
44410TE	10,8	275	2,6	3,2	0,2	S.O.	S.O.
44410TE avec 138-8883	10,8	275	2,6	3,2	0,2	S.O.	S.O.
44410TE avec 138-8894	10,8	275	2,6	3,2	0,2	S.O.	S.O.
44424TE	11,2	302	1,8	1,9	0,2	S.O.	S.O.
44424TE avec 138-8884	11,2	302	1,8	1,9	0,2	S.O.	S.O.
44424TE avec 138-8891	11,2	302	1,8	1,9	0,2	S.O.	S.O.

‡ Avec réservoirs vides dans la configuration normale d'utilisation

* Déterminé conformément à la norme EN ISO 5395-1:2013+A1:2018.

Données acoustiques de la machine

Modèle	Pression acoustique (dBA)[1]	
	Niveau	Incertitude
72504TE	91	1
72542TE	89	2
74534TE	88	1
74536TE	86	1
74540TE	86	2
44410TE	90	1
44410TE avec 138-8883	90	1
44410TE avec 138-8894	90	1
44424TE	89	1
44424TE avec 138-8884	89	1
44424TE avec 138-8891	89	1

[1] Les niveaux pondérés A, tels que mesurés au niveau du poste de conduite, sont déterminés conformément à la norme EN ISO 5395-1:2013.

BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en/parts.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en/parts.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en/parts.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en/parts.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en/parts.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en/parts.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en/parts.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en/parts.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en/parts.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en/parts.

HR: Za primjerak Izjave o sukladnosti na Vašem jeziku idite na www.toro.com/en/parts.

HU: Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en/parts oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en/parts.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en/parts.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en/parts.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en/parts.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en/parts.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en/parts.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en/parts.

RO: Pentru a obţine un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitaţi www.toro.com/en/parts.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en/parts.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en/parts.

SR: Da biste dobili primerak ovog dokumenta na svom jeziku, posetite www.toro.com/en/parts.

SV: Gå in på www.toro.com/en/parts om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.